U. B. C. Library
2075 Wesbrooke Mall
Van. B. C. V6T 1W5
Dec. 30/83

大漢公報

The Chinese Times

PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LTD
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA, ESTABLISHED SINCE 1907

"Second class mail registration number 0009"

NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1S9
Phone: (604)685-8575

義氣團結
忠誠救國
義俠除奸

本報創刊於一九〇七年

傳會與雷斯接觸之香港行政局議員透露

中英有關香港協議內容主要分三部份

首爲大原則次爲五十年不變三爲過渡期

（香港十四日專電）據消息來源稱，曾經和英外次雷斯接觸的香港行政局議員說，雷斯曾經表示，英國政府將在今年九月與中國草簽有關香港前途的協議。

消息又謂，中英協議主要分爲三個部份，包括一份大原則性的聲明。聲明會列明，英國在一九九七年七月一日將香港主權交還中國，香港成爲特別行政區，有高度的自治權，保持香港的繁榮和穩定。協議第二部份是交換條文，會列明香港維持五十年不變，香港的法律、經濟、社會制度和生活方式不變，市民可以擁有言論、出入境和各種自由。協議的第三部份，是針對未來十三年的過渡期，訂明十三年仍由英國政府管治香港，中英雙方會成立聯合小組，担任諮詢角色，去了解政府的運作。

該消息來源透露，與此同時，英國會在香港成立一個辦事處，專責收集港人對協議內容的意見。

消息說，雷斯昨日與兩局議員見面時强調，利用辦事處收集民意，是公開而獨立的方法，比全民投票更加有效。

消息又說，雷斯說，中英九月公佈協議之後，兩局議員辦事處和區議會仍然會担當轉達民意的角色，將市民對協議的意見轉達辦事處；但任何團體組織和市民亦可以直接將意見交給辦事處。英國駐港辦事處會將收集得的意見整理，提交英國議會。

端納下午訪華埠

首相今將宣佈在雲埠何區競選

（綜合報導）端納首相於週六晚飛抵雲高華，聲言他在卑詩跟在全國其他地方一樣感到舒適。

端納表示並不害怕在西部選區競選。端納稱，他要領導加西進入真正的聯邦內，而達到此一目標的最佳辦法是在卑詩競選。

與此同時，端納將於今早宣佈在九月四日的大選日，在雲埠那一選區參選。

端納說：「我這樣做（選擇雲高華選區競選）不單是因爲返回家鄉是件好事，重要的是顯示我們自由黨人打算將加西帶回聯邦之內。」

當端納途經點問頓及卡技利作短暫性競選活動時，他受到了不少詰問。

據說首相被迫多次要對近期自由黨的恩賜性官職委任，以及有關他與保守黨領袖穆倫尼沒有多大分別等的批評作出辯護。

首相並作出了一些競選承諾，其中能源計劃的構思與保守黨的如出一轍。端納謂，他考慮取消補助石油公司勘探石油資源的聯邦資助計劃，改而給予石油工業一種更有利的「稅務選擇」。

他又表示會檢討石油公司的油井稅。該稅每年爲聯邦政府帶來二十五億元的收入。

另外，端納首相決定於今日前往華埠訪問，會見華埠自由黨人及華僑領袖。下午一時半，崇義體育會將派出醒獅團迎接。上述人等並陪同首相巡視片打東街華埠。僑胞欲與首相相會者，可親自前往該地點，預料屆時華埠將有一番熱鬧云。

雲市議會反對私營巴士

計劃經營者向省府求助

（雲訊）一間試圖於巴士罷工期間，在雲高華經營巴士服務的細小私營公司，目前正向省府尋求協助，以便展開上述服務。

「交通一七七」公司主席路易士於上週五稱，該公司董事將請求省府修訂雲市的憲章（CHARTER組成雲高華市之法律），以推翻市議會禁止該公司在雲市市中心內外經營八十輛巴士之決定。

市議會於上週曾以六到四票通過修訂租賃汽車條例，以限制私營巴士服務。

路易士認爲，倘市議會以一種不負責任的手段反對該公司的運輸申請，則市政法（MUNICIPAL ACT）應奪去他們的管制權力。市政法有權修訂雲市憲章。

但雲高華市由雲市憲章而非市政法管轄，而雲市憲章的修改，必須經由省議會通過。

路易士謂，他的公司不打算以法律途徑反對市議會的決定，因爲這樣做需花費大量金錢。

省府運輸委會新建議

准郊區的士市區接客

（雲訊）省府汽車運輸委員會星期五日發表報告，建議郊區的士倘被召至雲埠市中心區時，應獲准在該區接載搭客。

據該委員會秘書高素域稱，上述建議可望于三個月內實施，以爲解除大雲埠的士行業管制之第一步。

高素域說，全部解除的士管制將可于五年內實現，在新法例之下，郊區的士可被顧客召入市區，而市區的士亦可應召前往郊區。

但根據現行法例，則不准許郊區的士在市區接客，而市區的士亦不得在郊區接客。

此外委員會之報告亦有下列建議：

△爲各的士公司在雲埠國際機場載客，劃一收費水平。

△召集所有低陸平原的士公司，開會討論八六年博覽會之的士服務。

△以訓練班改進的士司機之駕駛技術。

高素域說，委員會希望與的士公司商討後，上述三項建議亦可在三個月內實現。

該報告是根據有關方面呈遞與委員會之意見及委員會本身調查之結果等等，然後作出。

該報告稱，法例之改變，可使的士服務在博覽會時有更佳之水準，以迎合國際要求。

但雲埠之的士商人則認爲，新例將使郊區的士獲得藉口，湧入市區，從而危害司機之職業安全感。

雲埠的士車主聯合會主席多遜說：「你將見到所有郊區的士，均停在市區候客，有些公司並不遵守法例，若不嚴加整頓，則整個低陸平原，將亂成一團。」

但高素域則謂，新政策將由雲埠警察及汽車運輸委員會稽查一起執行。

天气報告

今天晴而暖
最高温度廿五度
最低温度二十度

曼省兩名囚犯疑殺獄吏被控

（曼尼吐巴省史東尼山電）兩名囚犯涉嫌殺害兩名獄吏，已被皇家騎警控以一級謀殺罪。

警方表示，事件發生於溫地辟以北約二十五公里的史東尼山重犯監獄。兩名囚犯將於今天在溫地辟法庭過堂。

皇家騎警發言人謂，一名檢察官已授權檢控，殺害五十四歲獄吏溫特，以及三十四歲獄吏費艾森的兩名監獄囚犯。

獄吏被襲意外發生於上週五午夜前，當時死者正進行將囚犯鎖回囚室內的例行工作。

皇家騎警謂，第三名獄吏亦「險遭」意外，但他未有受傷。

涉嫌槍殺護衛員一名男子被拘控

（雲訊）西雲埠警方已以一級謀殺罪，起訴一名在PARK ROYAL酒房，槍殺布寧士護衛員之男子。

被告爲廿九歲之伊雲士，而死者則爲四十三歲之巴素城治。

案發之日是在六月廿九日。巴素城治由酒房解款離去時，即遭槍殺。未够一年以前，死者亦曾在本汝比卑詩電話公司發生劫案時，被匪槍擊受傷，幸獲療治復原。

警方稱，伊雲士是於星期五早上，在本汝比街上就捕，並無反抗，同日晚上，即被起訴。

警方又謂，未能起回失款。

紐約副市長昨透露

吳學謙外長保證香港人自由出入

（香港十四日專電）鍾士元昨晚設酒會，歡迎結束訪華後抵港的紐約副市長李珀一行。紐約副市長致答詞時說：「我對香港市民及工商界的活力和機智非常好感。因此，我訪問北京期間，中華人民共和國外交部長吳學謙向我作出保證，香港的經濟體系和行政制度將維持五十年不變，使我深感欣慰。此外，中國又明確表示她的立場，就是保證香港市民個人的自由，尤其是自由出入香港，並且可隨時帶同自已的財產和家人出境。中國這樣的保證，有一段長時期來盡量加强港人的信心和增强香港的經濟力量。」

雲埠海岸紅潮泛濫

（雲訊）漁業部宣佈雲高華港口一帶近日發現紅潮氾濫，使蜆、蠔、蚌等雙貝殼類海產受到毒素染污。爲保護市民起見，漁業部公佈於即日起（七月十三日星期五）封閉雲埠港至馬蹄灣及夏候海峽（HOWE SOUND）一帶海岸，禁止掘捕雙貝殼類海產。

據漁業部貝殼類衛生官蔣文德謂，紅潮毒素可引起麻痹徵候，如市民不幸食到含有毒素之蜆或蠔等貝類，將會感覺面部及手脚麻痹，並覺頭暈及呼吸困難，嚴重中毒者會有性命之虞。

蔣氏並謂本埠一帶海水藏微菌甚衆，以至雙貝類海產經年受到染污。故此從雲內港起，經史丹尼公園，至卑詩大學，及列治文、三角洲、白石鎮沿岸已劃入永久封閉區，禁止挖捕雙貝殼類海產，敬請市民注意云。

工會擬發動國際抵制博覽會

哈葛等謀恢復談判

（雲訊）博覽會勞工糾紛升級之威脅，已促使雲埠市長哈葛及參議員巴洛，分別採取行動，謀求有關方面，恢復談判。

巴洛於星期五日，號召舉行博覽會之經濟高峰會議，包括勞工界、管理階層以及政治家在內。哈葛則謂，他正在設法與勞工界、博覽會主席柏迪遜及博覽會各董事於週末會晤，努力將博覽會納回正軌。

哈葛市長說，星期四及星期五所發生之事件，使他對博覽會可成爲災難之真正可能性，深感震驚。

卑詩及育干建築行業工會企圖籲請各國抵制博覽會，亦促使巴洛提議召開高峰會議，以應付卑詩一般之孱弱經濟情況，特別以博覽會方面爲然。

巴洛說：「當一個團體開始提及國際抵制之際，我們正面臨一個嚴重之局勢，我們爲卑詩資源找尋市場之困難已多，海外競爭之敵人亦不少，我們不需要將卑詩之信譽減色。」

麥梅利工會之祕書兼司庫星期五稱，抵制可包括工會會員拒絕參與博覽會之籌款彩票，不運送物資至工地，及發動國際公共關係宣傳，勸人不可來博覽會等等。

RICHMOND CENTRE
列治文中心
商場〔路邊〕大平賣
由七月十一日至廿一日止
（即本星期六起至下星期六）

商場開放時間：
星期一，二，六： 上午九時半至下午五時半
星期三，四，五： 上午九時半至晚上九時半

有寬大停車場，大量免費車位。

地址：
No. 3 Rd. & Westminster Highway
Richmond, B.C.
Phone 273-8908

沙省歡迎投資移民
為什麼投資移民沙省？
（A）沙省政府歡迎投資者。
（B）投資額比其他省較低・
（C）成功率特高・
本公司位於沙省中心專為你
尋找很好的投資生意
商業投資移民
（A）安排到沙省考察工商業。
（B）帶領投資者會見沙省政府主辦官員。
（C）代填寫各項申請表。
（D）投資建議計劃書。
（E）提供工商業顧問服務。
若申請不成功，原款奉還。
本人將於八月至九月到香港及東南亞一帶會見投資者。如有親人與朋友有意來加者。請將他們的姓名，地址告知本公司，到時自登門拜訪接洽。
楊氏會計師樓
YONG & CO
218-1907-11th AVENUE
CHELTON INN MALL
REGINA, SASKATCHEWAN, CANADA.
TEL: (306) 757-2634

廣東餐館
KWONG TUNG RESTURANT
137 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C.
電話：682-1514
特價：酬賓席
79元足十位用
64元足八位用
48元足六位用
薑葱焗龍蝦尾
黨杞燉牛展（或滑肉雪耳湯）
椒鹽焗大蝦
玉蘭炒吊片
正宗鹽焗鷄
香芋炆大鴨（或脆皮掛爐鴨）
冬菇膾婆參
清蒸游水石班
增設冷熱飲品

經驗招牌 廣告專家
設計書寫各種木版膠版
車身櫥窗商號招牌起貨
快捷水準一流 254-5661

華聲錄影公司 華埠總代理
337 Gore Avenue
Vancouver, B.C.
V6A 2Z3
(604) 669-9059 682-5725
260 E,GEORGIA ST.
VAN,B.C.
DC VIDEO AUDIO TV & APPLIANCES
A Division of Double C Enterprises Ltd
JVC 錄影機
四頭八小時
*最新搜鏡
*十天錄影
*九制遙控
$588.88
錄影帶：JVC T-120（六小時）
$88.88／十盒
AUDIO／VIDEO
JVC RK-11 40 WATTS 收音機
JVC LA-100 轉盤
JVC KD-V100 卡式座，DOLBY
JVC 三路揚聲器
全套$599
※慶祝 648 E. HASTINGS ST.
分店新開張大減價
20-50% OFF
床褥、傢俬用品、電爐、雪櫃、
吸塵機、洗衣機、乾衣機、電子焗爐
餐廳傢俬、梳化、 應有盡有

〔爲食店〕鳴謝啓事
本號經於七月十二日（星期四）擇吉開張營業，承蒙各界僑胞友好同業先進光臨指導，並惠賜花籃賀儀，餽贈多珍，不勝榮寵，更蒙李氏體育會醒獅隊雙獅助慶。謹此鳴
謝
利時食品公司為食店同人 謹啓
經理李安華
地址：溫哥華奇化街234號
電話：683-4977
LEE'S ASSORTED BULK FOOD LTD.

●看完本報●即請訂閱● 685-8575 零售每份三毫・每月八圓